

## في رحيل خزعل مهدي

# الذاكرة البغدادية بين مطرقة خياب روادها

# وسندان الراهن البديء

**م**رّ علي عبد الأمير عجم



خزعل مهدي

يبدو رحيل الفنان متعدد المواهب خزعل مهدي أقرب إلى أن يكون الطعنة الأخيرة في جسد الذاكرة البغدادية الطرية المشكلّة تحديدا في مرحلة ما بعد الحرب العالمية الثانية حتى نهاية سبعينات القرن الماضي، حين بدت بغداد كتقافة مدينية وقد اندحرت أمام ديكتاتورية متشكّلة من عسف نظام أمّني قائم على تخلف اجتماعي عماده قيم فظة متحرّدة من البداوة والريف. الراحل يمثل لا النسيج الاجتماعي لمدنية بغداد المعاصرة في محاولة تشكلها عبر نخب مثقّفة ومعلمة وحسب، بل تطالع المدينة إلى تحضّر متمهل، حين كانت تنتفض على العصر دون أن تنتكر لأصولها التاريخية والثقافية، فتجدّه ينهل من

## صدر عن

**م**رّ

**م**رّ

**م**رّ

**م**رّ

**م**رّ

**م**رّ

يبدأ كتاب مدخل الى الأدب لروسي في القرن التاسع عشر لمؤلفه د. حياة شرارة ود. محمد يونس الصامر عن دار المدى بمقدمة (توطئة ) يبين فيه المؤلفان كيف أثرت الحياة الاجتماعية المتناقضة والمتذبذبة في روسيا ،وعدم سعي القياصرة لحلها بخلاف اوربا التي اقامت

بابل الجنائن المعلقة ..

## أنبوب للنفط بدلاً من التنقيب عن الآثار



### ترجمة / عادل العامل

كانت جنائن بابل المعلقة إحدى عجائب العالم القديم السبع، لكن يبدو، في الجدل المحتدم حول مد أنبوب جديد للنفط هناك، أن التراث ليس نظيراً لصناعة النفط العراقي الناشطة الآن. ففي الوقت الذي تسعى فيه بغداد لجعل اليونسكو تضع بابل في قائمتها كموقع تراث عالمي، يشبكت المخصصون بالآثار مع مسؤولي وزارة النفط في صراع بشأن أنبوب نفط يصر أحد الطرفين على أنه يهدد بالخطر الموقع ويمتن أن يسبب للآثار ضرراً لا يمكن إصلاحه. وقد صرح قيس رشيد، رئيس المجلس الأعلى للآثار والتراث، قائلاً إن وزارة النفط قد قامت بالحفر لمد أنبوب يصل طوله كيلومتر ونصف، لتقل منتجات البترول من خلال موقع بابل الأثري. وكان الأنبوب قد فتح في شهر آذار الماضي، ويمكن للعمل فيه أن يسبب ضرراً لآثار لا تقدر بثمن تعود للعهد الحديث من بابل، خاصة بسبب الحفر بالمثاقب، كما قال رشيد. وقد أضافت مريم عمران، رئيسة قسم الأثريات في منطقة بابل حيث يقع الموقع، أن الكثير من المنطقة الأثرية ما يزال غير مستكشف لحد الآن، وفي الوقت الذي يبدو فيه الضرر باديا للعيان، فإن أحداً لا يمكنه التحدث عن التأثير الحاصل تحت السطح. وقالت "يمكن أن تكون هناك أثريات في الأرض لا تبعد سوى سنتمترات عن السطح. والأثريات في هذه المواقع لم تكتشف بعدُ تماماً، مظلما هي الحال في بقية نقطة التحول التاريخي". غير أن المتحدث باسم وزارة النفط عصام جهاد دافع عن مشروع بابل، قائلاً "إنه نقد ... على بعد مئات الأمتار من الموقع الأثري. ونحن لم نجد أية آثار أو دلائل على وجود أثريات خلال عمليات الحُقب". وبالرغم من أن بابل قد اعتبرت موقعاً أثريا منذ عام ١٩٣٥، لكن لم يُلقَب فيها إلا جزئياً لحد الآن والكثير من بقايا المدينة القديمة لم تكتشف بعد. هذا إضافة للإهمال والتجاوزات والنهب والسرقات التي تعرضت لها آثارها ومتاحفها في مستهل الغزو الأميركي للعراق عام ٢٠٠٣، وما سببته إقامة القاعدة الأمريكية هناك من أضرار فادحة للمنطقة الأثرية، ومنها بوابة عشتار. إن العراق بلد غني بالتاريخ والمواقع الأثرية التي توفر إمكانية عظيمة للسياحة، لكن الغالبية العظمى من عائدات الحكومة ما تزال تأتي من النفط. ومع هذا، فإن سوء إدارة المنطقة الأثرية سواء في عهد صدام الذي أعاد فقط بناء جزء من المدينة بطاوق يحصل الحرف الأول من اسمه، أو مد أنابيب للنفط في العهد الحالي هما من الأسباب التي تعزل إدخال بابل في قائمة اليونسكو لمواقع التراث العالمي. وقد سبق للعراق في زمن صدام أن تقدم بثلاثة طلبات إلى اليونسكو للتبني بابل لديها كموقع تراث عالمي، لكن الطلبات رفضت بسبب سوء إدارة الموقع كما قالت المنظمة، التي ترى أن الحكومة الحالية لا تحترم هي الأخرى الآثار. وكما يرى السيد رشيد، فإن مد أنبوب للنفط هذا هو بمثابة الرصاصة التي قتلت مساعينا لاعتبار اليونسكو مدينة بابل موقعا للتراث العالمي.

### الثقافي

## في رحيل خزعل مهدي

# الذاكرة البغدادية بين مطرقة خياب روادها

نتاجه باحترام وتقدير عاليين.

تلك لحظة استثنائية، توافرت على أرواح استثنائية أيضا، فابن إحدى أكثر المحلات البغدادية (الفضل) صحبا وتناقضا اجتماعيا، اختصر في قدرته على الابتكار الفني في أكثر من نوع وشكل ومضمار، لحظة كانت تتوق فيها أجيال عراقية للخروج من عتمتها الثقافية والاجتماعية إلى فضاءات العصر، وهو ما لم يكن ليحقق لولا ثقافة مدينية كانت تتعزز في بغداد وترسخ، فإلى جانب البناء المعماري في المدينة، كانت تقوم شواهد الإبداع الفكري والفني الراقي في الموسيقى والتشكيل والمسرح وفي القادم الجديد حينها: التلفزيون.

ومع أن الراحل خزعل مهدي وضع في كل من السينما والمسرح والتلفزة علامة تؤكد تنوعه الإبداعي، إلا أن العودة إلى إرثه اللحنى، تؤكد أننا حيال نغمة نادرة لا في النتاج الغنائي العراقي وحسب بل في عوم الثقافة العراقية المعاصرة: إنها تتصل بغناء المدينة أو ما يعرف عنه في اصطلاح الفني "أغنية المدينة" التي اقتضت عليها أغنيات الريف والبداوة بالزمان مع وجود سلطات حاكمة من أصول ريفية وبدوية، أشاعت فيهاها الثقافية والسياسية.

من نتاجه العبقري في صوغ "أغنية بغدادية"، نمة "اترك هوى الحلويين" التي قدمها للصوت الجديد القادم حينها من المهدي، وسندان الراهن الذي تتعرض فيه بغداد إلى بذاءات فكرية وثقافية وسياسية تحول فيه إلى كائن بلا ملامح.

و،الرومانتيكي، والواقعي ،وعلى مدى الصفحات ٩-٤٣ يجد القارئ تحليلا وافيةلحياة اولئك الابداء

،اضافة الى دراسة الأطر الاجتماعية التي أثرت على مضامين نتاجهم ،وخاصة بعد غزو نابليون لروسيا

،حيث انحسر الاتجاه الكلاسيكي ،والسنتمئثالي ،لعدم استجابتهما للمضامين الثورية التي تطالبها مرحلة ما بعد الغزو، فبرز ابداع ثورويين ،استطاعوا تقديم اعمال ابداعية في اطار ثوري فني اجتماعي جديد .
اما الاتجاه الواقعي فكان في بداية ظهوره ،وتوضحت افكاره بعد ذلك اعمال بوشكين .

ويعد دراسة وتحليل اعمال بوشكين وتأكيدهما على أثر الفترة التاريخية التي عاصرها في تحديد فلسفته ،وتطور افكاره، ينتقل المؤلفان بعد ذلك

تشذيب الأداء الغنائي عنده من نبرات ريفية، وإعلاء حس المدينة مفردة وتعبيرا نغميا. النص مطواع ويأخذ موضوعة "العتاب" من تقليديته السائدة إلى مصاف التعبير الوجداني الجميل. ومع أن الكلام يبدو أحيانا غير شعري وينطوي على أفعال أمر كثيرة تبدو ثقيلة "اترك" ولاحقا "انس" إلا أن ما جعله حلق في وجدان ابن أو ابنة مدينة مخذول أو مخذولة عاطفيا، هو تلك اللحن الأسر، لحن من نسيج حياة المدينة المركب ولكنه المفتوح أيضا. مركب في تشعبه الموسيقي ولكنه المفتوح في الإيقاع على الأمل رغم الخسارة العاطفية، وذلك عبر لحن يداعب الشجن ولكن دون السقوط في بكائية الحزن التي تستغرق فيها سذاجات الغناء العراقي .تلك الميزة في إبداع مهدي للحنى، أي الحزن الشجي (روح المدينة المعاصرة) لا البكاء الثقيل (الروحية الريفية) ، لتلمع أيضا في أغنية"جوز منهم" التي غنتها عفيفة اسكندر، وهي أيضا تقع في الموضوعه الأثيرة ذاتها: العتاب مع الذات في حبيبها عاطفيا.

وحين نستعيد روائعه اللحنية الأخرى لتصل إلى لحظة تسمع فيها أو تحاول الاستماع إلى ما يسود اليوم في الفضاء النغمي لمدينة بغداد، فإنك تصل إلى فكرة من نوع الحزن الثقيل المؤذي حقا، فالذاكرة البغدادية تترنح اليوم ما بين مطرقة غياب مبدعيها ومنهم الراحل الموهوب خزعل مهدي، وسندان الراهن الذي تتعرض فيه بغداد إلى بذاءات فكرية وثقافية وسياسية تحول فيه إلى كائن بلا ملامح.

## مدخل الى الأدب الروسي في القرن التاسع عشر

دراسة وتحليل كتابات عدد من الابداء الروس الذين برزوا بعد بوشكين (١٧٩٩-١٨٣٧ )مثل غوغول وتورغيف و دوستويفسكي وتولستوي وتيشخوف (١٨٦٠ - ١٩٠٤).فتولستوي مثلاً انصف ادبه بقوة وعمق التحليل للحياة الروسية ولكنه اختلف عن الديقراطيين في نظرتهم تجاه المرأة ،حين حصر تولستوي في روايته ( الحرب والسلام )دور المرأة في البيت، وعليها طاعة رب الأسرة ،بينما أكد اولئك على دورها الفعال في المجتمع الروسي .
اما توشخوف فقد كانت الفحاث الإنسانية هي المحرك الفعال لأبطاله،مما اوجد تفاعلا عميقا بين ابطاله وبين القراء، فآثر على الابد الأمريكي والأوربي، وخاصة في أعمال همنغواي ، وبرنادشو ، و البرنو مورافيا .

## في مهرجان كان السينمائي الدولي

# لفرنسا حصة الأسد في جوائز (نظرة ما) والفائز الأكبر مكسيكي

بأن "المهرجان لا يحدّد موقفه من الفيلم إلا على الأسس الفنية والمعايير الإبداعية".

#### المكسيك، البوسنة وفرنسا

ذهبت ثلاثة من جوائز برنامج (نظرة ما) الخمسة إلى فرنسا والمكسيك وإلى البوسنة، وقررت لجنة التحكيم التي ترأسها تيم روث منح جائزة التمثيل إلى الممثلتين الفرنسيّتين إيميلي ديكن عن دورها في فيلم "موريل تقدر رشدا - وعنوانه الإنجليزي (أولانا)" من إخراج البلجيكي جواكيم لافوس، وإلى سوزان كليمان عن دورها في فيلم "لورينس على آية حال" للمخرج سافير دوان. ولم تمنح اللجنة الجائزة مناصفة إلى الممثلتين، بل حجبت جائزة التمثيل الرجالي واستخدمت حقا في خيار منح الجائزة إلى ممثلة أخرى.

وشهدت خشبة المسرح في قاعة دييوسّي عنقاً طويلا بين تيم روث والمخرج الفرنسي غوستاف كيرفيرين الذي أنجز فيلما كوميديا بعنوان "الليلة الكبيرة" منحته لجنة التحكيم جائزتها الخاصة. وأعرّب تيم روث عن امتنانه للمهرجان إدراجها ضمن البرنامج لفيلم كوميدي، ودعا

## البرج العاجي

■ **فوزي كريم**

## عزلة الانترنت

لألّفة لي مع وسائل الاتصال الإلكترونية السريعة مثل "الفيسبو"، و"التويتر"، وهي كثيرة. باستثناء البريد الإلكتروني: الإيميل الذي أفتحه كل صباح. لأنّ الهجمة من المشاركة في التواصل التي يقدمها "الفيسبوك" وغيره، تشبه مشهد عشرات أو مئات المدعويين في جلسة مستديرة، داخل قاعة كبرى، يسهبون جميعا في الحديث لأحد ما. ما من أحد يغفل أحدا، ولكن بحكم الضرورة أو الواجب. لا يحكم الحاجة الشخصية. كل فرد معني بالمساهمة: أن يقول ما يجب قوله، وأن يصغي إلى ما يجب الإصغاء إليه، ولكن دون شعور بالتواصل. لأنّ مشاعر التواصل تستدعي خلوة، لا يمكن تحقيقها في جلسة كهذه. ولو حدث المشهد فعلا، وهو يحدث في الواقع في المجالس العربية، فإن الفرد بين المجموع لا يد شيشعر بالعزلة والوحدة، لو أن نشاط التواصل اعتمد الأفكار والمشاعر المتبادلة التي تأخذ هيئة أصوات مجردة. ولكن لحسن الحظ هناك حاجة لدى البشر للتعاس، ولتبادل الأنفاس التي تحمل الكلمات، وللإحساس بالوجود بفعل الحضور الحاسم للزمان المشترك، والمكان المشترك، من أجل أن يتمّ التواصل الحي.

ولكن جلسة واسعة كهذه تظل تخفي شيئا من مشاعر العزلة والوحدة لدى الفرد المشارك.

في مقابل مشهد الجلسة الواسعة هذه يقوم المقهى، على سبيل المثال، بدور أكثر إنسانية. الفرد يشعر فيها ببدء وحميمية الآخر الذي يجلس إلى جانبه، ولأجله، الأفكار والمشاعر التي يتناوبانها، أو يتناوبونها إذا كانوا أكثر من واحد، لن تتجرد في هيئة أصوات. إنها أفكار ومشاعر فرد بعينه، يحضّن بها فردا آخر بعينه. وهذا الفرد ليس صوتا، أو رمزاً يأخذ شكل الكلمة، أو تخيلا. بل هو لحم، ودم، وأنفاس، لا تكف عن التعاس، رغبة في إنبات التماسك الحي، أو رغبة في التأكد من الوجود الحي. محادثة التلفون لا تشعرني بالراحة، إلا حين يكون التلفون وسيلة إيصال معلومة. لأنّ الحديث المتواصل مع الآخر يتطلب معرفة ظرفه، وحالته النفسية، وملاص وجهه... الخ. توفر شروط كهذه في حالة اللقاء الفيزيائي تطمئن روحك بأنك لن تكون معزولا ووحيداً. المحادثة التلفونية التي تعتمد التجريد لا بد ستشعرك بشيء من هذه العزلة والوحدة. فإنك ستظل على حقيقة وضعك الفيزيائي: في حدود مُقعّد مُفرد، وما من أحد إلى جانبك.

هذه الحالة تخلق ظلالا بالغة الكثافة على ظاهرة التواصل الواسع، والسريع بصورة مذهلة، التي يحققها الإنترنت. فالناس تحقّي بعض عبر تبادل الكلمات المطبوعة، ولا حتى المكتوبة. وعبر تبادل الأصوات المجردة التي لا تحملها الأنفاس، بل يحملها اللاسلك في المحسوس. وعبر الصور الرقمية للصديق المتحدث. الأمر الرائع في هذا التواصل اليسير والسريع كامن في ضمان وصول المعلومة، أي المنفعة. ولكنه لا يحقق ضمانا لمشاعر الصلحة غير النفعية، التي تحقّقها المشاركة الحسية.

في المقابل، هناك أمر مريع، خلاف الأمر الرائع، لظاهرة التواصل الواسع والسريع هذه. فالذي يعرف مئة، أو ألف شخص عبر الكلمة المطبوعة، والصوت المجرد، والصورة الرقمية، لا يبدو لي كمن لا يعرف أحدا فقط، بل كمن حكم على النفس بالعزلة والوحدة أيضا. إنه سبّين متر مربع أمام شاشة الكمبيوتر، ولكنه يصحب المئات من الأشخاص صالحة من نوع جديد، لا عهد لحواس الإنسان بها. صالحة لم تنتخبها الطبيعة الإنسانية بل المجرّدة الرقمية (أو اليسر والسريعة). صالحة تلتاشي فيها الاختيار الشخصي، الذي تحليه الحواس الضارة والحصور الحي، ولذا فهي لا تتسع للطبيعة الإنسانية. وعدم الإصرار هذا يولد بالضرورة إحساسا داخليا، يكاد يكون غير واع، بالعزلة والوحدة، يتنامى مع الأيام.

الصلحة الحميمة صعبة. ومن يحقق عشرة منها يحقق ثروة فائقة. والعلة كاملة في صعوبة اختيار الإنسان للإنسان عبر شروط حسية وروحية وعقلية بالغة التعقيد. الإنترنت ألغى شروط الصلحة الحميمة، وجاء بشرط الوفرة التي تضع الإنسان في مفترق طرق لا تحصى، ولا سبيل فيها لأي اختيار. على مفترق الطرق هذا لا خيار للإنسان إلا أن يقف وحيدا معزولا، لا يكف عن المراوحة بوهم السير، وعن تحريك الشفتين بوهم الكلام.

■ **فوزي كريم**

■ **فوزي كريم**

■ **فوزي كريم**

■ **فوزي كريم**

■ **فوزي كريم**

■ **فوزي كريم**

■ **فوزي كريم**

إلى "زيادة المساحة للكوميديا في المهرجان". ومُنحت إشادة خاصة إلى المخرجة البوسنية عابدة بيجيك عن فيلمها "أطفال ساراييفو". وعُبرت بيجيك عن امتنانها للجنة التحكيم لمنحها الجائزة، وأعرّبت عن أملها أن "تسهم هذه الجائزة في شحذ الاهتمام بثقافتنا الوطنية في البوسنة والتي تواجه مخاطر كبيرة، فأرشيفنا الوطني ومكتبتنا الوطنية تواجه مخاطر الدمار، فيما صالاتنا السينمائية في وضع يُرى له". ومنحت لجنة التحكيم جائزتها الكبرى إلى المخرج المكسيكي ميشيل فرانكو عن فيلمه "Después de Lucía"، ويروي شريط المخرج المولود في الثامن والعشرين من آب ١٩٧٩، يوميات المراهقة ألياندرا التي تُضطر إلى الرحيل من مدينتها برفقة والدها، ويتابع ما تعانیه فتاة صغيرة تركت وراءها أشياء كثيرة تربطها بمسقط رأسها وحلت في مكان غريب عنها بالكامل.

#### رينواران

واختتم حفل توزيع جوائز برنامج (نظرة ما) بعرض فيلم الختام "رينوار" للمخرج الفرنسي جيل بيرودوس، والذي روى السنين الأخيرة من حياة الرسام الكبير أوغوست بيير رينوار وميلاّد المخرج العالمي الكبير جان رينوار. وتزامن الفترة التي تجري فيها أحداث الفيلم مع منتصف الحرب العالمية الأولى وحتى عام ١٩١٩. صُوّر الفيلم في منطقة غير بعيدة عن "كان" وأصّر المخرج على إظهار الفيلا التي عاش فيها الفنان رينوار وكانها جزيرة غريبة عن الأرض التي كانت تشهد في تلك السنين حربا طاحنة لم تكن فرنسا لا بالغربية ولا بالعبيدة عنها. وقد تأتي هذه القراءة لتأكيد الانتقادات التي وُجّهت إلى رينوار (الأب) حينها كونه لم يطلن عن أي موقف مناهض للحرب وعاش كمن لم يشعر بها، رغم كون الحرب تركت ندوبا كبيرة وعيقة على أبنائه، وبالذات ولده الأوسط وأند السينما العالمية جان رينوار. استعادة جميلة لحياة فنانين كبيرين تركا بصماتهما على الفن العالمي بأسره، مُفعمة بميلودرامية عالية وحضور للموسيقى الكلاسيكية فاق، في بعض الأحيان، الحاجة وبدا فائضا عنها.

من فيلم رينوار